

UAB DUBINGIAI

UAB „Dubingiai, Savanorių pr. 366, LT-49362 Kaunas

Tel. (8-37) 312 751, faks. (8-37) 312-786

Įmonės kodas 133194663, PVM mokėtojo kodas LT 331946610

Lietuvos Respublikos Vyriausybės kanceliarijai

PASIŪLYMAS DĖL KILIMINĖS DANGOS PIRKIMO 2019 10 18 Nr. Vilnius

Tiekėjo pavadinimas / <i>Jeigu dalyvauja ūkio subjektų grupė, surašomi visi dalyvių pavadinimai/</i>	UAB “Dubingiai”
Tiekėjo adresas / <i>Jeigu dalyvauja ūkio subjektų grupė, surašomi visi dalyvių adresai/</i>	Naugarduko 57, Vilnius
Už pasiūlymą atsakingo asmens vardas, pavardė	Darius Minkevičius
Telefono numeris	+370 626 02263
Fakso numeris	-
El. pašto adresas	Darius.m@dubingiai.lt
Subtiekėjo (-ų) pavadinimas (-ai)*	-
Subtiekėjo (-ų) adresas (-ai)	-
Įsipareigojimų dalis (procentais), kuriai ketinama pasitelkti subtiekėją (-us)	-

**Pastaba. Pildoma, jei tiekėjas ketina pasitelkti subtiekėją (-us).*

1. Šiuo pasiūlymu pažymime, kad sutinkame su visomis pirkimo sąlygomis, nustatytomis:

1) supaprastinto atviro konkurso skelbime, paskelbtame Viešųjų pirkimų įstatymo nustatyta tvarka CVP IS interneto adresu: <http://pirkimai.eviesiejipirkimai.lt>;

2) supaprastinto atviro konkurso sąlygose;

3) kituose pirkimo dokumentuose (jų paaiškinimuose, papildymuose).

2. Pasirašydamas CVP IS priemonėmis pateiktą pasiūlymą patvirtinu, kad dokumentų skaitmeninės kopijos ir elektroninės priemonėmis pateikti duomenys yra tikri.

3. Pasiūlymas galioja iki 2019 m. gruodžio 31 d.

4. Pateikdamas pasiūlymą sutinku, kad vadovaujantis Lietuvos Respublikos viešųjų pirkimų įstatymo 86 straipsnio 9 dalimi, laimėjimo atveju, CVP IS būtų paskelbti: pasiūlymas, sudaryta pirkimo sutartis ir jos pakeitimai (jei tokie bus).

Siūlomos Prekės visiškai atitinka pirkimo dokumentuose ir techninėse specifikacijose nurodytus reikalavimus. **Pridedame prekių pristatymo bei pakeitimo ir instaliacijos įrengimo grafiką.**



Mes siūlome šias prekes (į prekių kainą įskaičiuoti visi su sutarties vykdymu susiję tiekėjo mokesčiai bei kitos būtinos išlaidos):

Eil. Nr.	Prekės pavadinimas	Kiekis, kv.m	1kv.m. kaina Eur be PVM	Viso kiekio kaina Eur be PVM (3x4)
1.	2.	3.	4.	5.
1.	Kiliminė danga (spalvos kodas „MASTER 45“)	1142	11,11	12687,62
2.	Kiliminės dangos ir instaliacijos įrengimas	1142		41395,02
21 proc. PVM				11357,36
Bendra pasiūlymo kaina EUR su PVM*				65439,99

*Į pasiūlymo kainą turi būti įskaičiuoti visi su sutarties vykdymu susiję tiekėjo mokesčiai bei kitos išlaidos, įskaitant ir sąskaitų teikimo per „E-sąskaita“ sistemą mokesťį.

** pilkos spalvos langelis nepildomas

Bendra pasiūlymo kaina EUR su PVM: 65439,99 eur. (šešiasdešimt penki tūkstančiai keturi šimtai trisdešimt devyni eur, 99ct.)

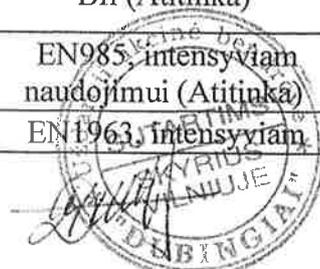
Siūlomos Prekės visiškai atitinka pirkimo dokumentuose ir techninėje specifikacijoje nurodytus reikalavimus:

1. Kiliminė danga (spalvos kodas „MASTER 45“)

Reikalaujamas parametras

Tiekėjo siūlomas parametras (nurodyti konkrečias reikšmes, pridėti atitinkamą patvirtinančius dokumentus)

Plauko struktūra: Kilpa	KILPA (Atitinka)
Sudėtis: PA – IMPREL, 100 proc.	Sudėtis: PA – IMPREL, 100 proc. (Atitinka)
Plauko svoris nuo 460 g/kv.m. Iki 500 g/kv.m.	460 g./kv.m (Atitinka)
Bendras svoris: nuo 1490 g/kv.m. Iki 1550 g/kv.m.	1490 g./kv.m. (Atitinka)
Plauko aukštis: 2,5 mm. Iki 2,7mm.	2,5 mm (Atitinka)
Bendras dangos aukštis: nuo 4,2 mm iki 4,3 mm.	4,2 mm (Atitinka)
Dygsniavimas į 1 kv.m.: 205000	205 000 (Atitinka)
Atsparumo klasė: 33, EN1307	33 (Atitinka)
Antistatiškumas: ISO 6356; ≤ 2 kV	ISO 6356; ≤ 2 kV (Atitinka)
Reakcija į ugnį: Bfl;	Bfl (Atitinka)
Kėdžių testas (tinka ratukiniams baldams): EN985, intensyviai naudojimui	EN985, intensyviai naudojimui (Atitinka)
	EN1963, intensyviai naudojimui



Reikalaujamas parametras

Tiekėjo siūlomas parametras
(nurodyti konkrečias
reikšmes, pridėti atitikimą
patvirtinančius
dokumentus)

Laiptų testas (tinka laiptams): EN1963, intensyviai naudojimui	naudojimui (Atitinka)
Tinka alergiškiems asmenims: Testuota kaip nesukelianti alergijos (nealergizuojanti).	Testuota kaip nesukelianti alergijos (nealergizuojanti). (Atitinka)
Lakiųjų organinių junginių emisija – Klasifikuota A+ (labai mažas išmetamų medžiagų kiekis pagal EN ISO 16000-9:2006	Klasifikuota A+ (Atitinka)
GuT aplinkosauginis sertifikatas	GuT aplinkosauginis sertifikatas (Atitinka)
Spalva: Master 45 arba analogiška (suderinama su užsakovu)	Master 45 (Atitinka)
Pridedama dangos nuotrauka	Atitinka

Tais atvejais, kai pagal galiojančius teisės aktus tiekėjui nereikia mokėti PVM, jis nurodo priežastis, dėl kurių PVM nemokamas: _____

Kartu su pasiūlymu pateikiami šie dokumentai:

Eil. Nr.	Pateiktų dokumentų pavadinimas	Dokumento puslapių skaičius	Ar dokumentas konfidencialus (Taip/Ne)
1	Dangos tech. Specifikacijų lapas	1	Ne
2	GuT aplikosauginis sertifikatas	3	Ne
3	Įgaliojimas	1	Ne
4	Darbu atlikimo grafikas	1	Ne
5	Registru centro pažyma dėl teistumo	3	Ne
6	UAB „Dubingiai“ atestatas	1	Ne
7	Atliktų darbų sąrašas ir galutinis darbų atlikimo aktas.	2	Ne
8	Registravimo pažymėjimas	1	Ne
9	Registru centro pažyma Nr. 2	3	Ne
10	Europos bendrasis viešųjų pirkimų dokumentas (EBVPD)	15	Ne

Pastaba. Tiekėjui nenurodžius, kokia informacija yra konfidenciali, laikoma, kad konfidencialios informacijos pasiūlyme nėra.

Benekta vadovas
(tiekėjo arba jo įgalioto asmens
pareigų pavadinimas)



Darius Minkščiūnas
(vardas ir pavardė)



master AB

CONSTRUCTION STRUCTURE STRUKTUR STRUCTUUR	Tufting 1/10" loop pile Tufté 1/10" bouclé Getuftet 1/10" Schlinge Getuft 1/10" lussenpool
PILE MATERIAL COMPOSITION DU VELOURS POLMATERIAL POOLMATERIAAL	100% PA 6 IMPREL®
PRIMARY BACKING SUPPORT TRÄGERMATERIAL TUFTDOEK	Non woven PES Non woven PES Vlies PES Non woven PES
SECONDARY BACKING DOSSIER RÜCKEN TAPIJTRUG	Action Back
PILE WEIGHT POIDS DU VELOURS POLEINSATZGEWICHT POOLGEWICHT	Ca. 460 gr/m ² ✓
TOTAL WEIGHT POIDS TOTAL GESAMTGEWICHT TOTAAL GEWICHT	Ca. 1.490 gr/m ² ✓
PILE HEIGHT EPAISSEUR DU VELOURS POLHÖHE POOLHOOGTE	Ca. 2,5 mm ✓
TOTAL HEIGHT EPAISSEUR TOTALE GESAMTHÖHE TOTALE DIKTE	Ca. 4,2 mm ✓
TUFT DENSITY NOMBRES DE POINTS NOPPENZAHL AANTAL PUNTEN	Ca. 205 000/m ² ✓
PILE DENSITY DENSITÉ DU VELOURS POLROHDICHTÉ POOLDICHTHEID	Ca. 0.135 g/cm ³
CLASSIFICATION CLASSEMENT KLASSEFIKATION CLASSIFICATIE	EN 1307 ✓ 33 - LC1
UIPEC	U3 P3 E1 C0 Certification CSTB:10/271
CASTOR CHAIR SUITABILITY CHAISE À ROULETTES STUHLROLLENEIGNUNG ROLSTOELGESCHIKTHEID	EN 985 A: intensive use ✓
STAIR SUITABILITY ESCALIERS TREPPENEIGNUNG TRAPPENGESCHIKTHEID	EN 1963 A: intensive use ✓

PERMANENTLY ANTISTATIC ISO 6356 ✓
ANTISTATIQUE PERMANENT < 2 kV
PERMANENT ANTISTATISCH
PERMANENT ANTISTATISCH

IMPACT NOISE RATING ISO 140-8 ✓
ISOLATION PHONIQUE 21 dB ΔLw
TRITTSCHALLVERBESSERUNG
GELUIDSISOLATIE

SOUND ABSORPTION ISO 354
ABSORPTION PHONIQUE 0,15 αw
SCHALLABSORPTIONSGRAD
GELUIDSABSORPTIE

THERMAL RESISTANCE ISO 8302
RÉSISTANCE THERMIQUE 0.06 m² K/W
WÄRMEDURCHLASSWIDERSTAND
WARMTEDOORLAATWIERSTAND

FASTNESS TO LIGHT ISO 105-B02
SOLIDITÉ A LA LUMIÈRE ≥ 5-6
LICHTECHTHEIT
LICHTECHTHEID

COLOUR FASTNESS TO WATER EN ISO 105-E01
SOLIDITÉ A L'EAU ≥ 4-5
WASSERECHTHEIT
WATERECHTHEID

FIRE RESISTANCE EN 13501-1 ✓
COMPORTEMENT AU FEU Bfl-s1 (if glued)
BRENNVERHALTEN
BRANDGEDRAG

RUBBING FASTNESS EN ISO 105-X12
SOLIDITÉ AU FROTTEMENT ≥ 4
REIBECHTHEIT
WRIJFECHTHEID

NUMBER OF COLOURS 26
NOMBRES DE COULEURS
ANZAHL FARBEN
AANTAL KLEUREN

WIDTH EN ISO 3018
LARGEUR ca. 400 cm
BREITE
BREEDTE



EN14041

16

Balta Industries - Kanegem-
straat 15 - BE 8700 Tielt
DOP: 1011#1E0ABV
Textile Floor Covering EN1307
Notified body 2401

www.baltamediabank.com



arc edition
performance flooring

2



Aachen, den 21.12.2010

PRODIS-GUT License

to use the label of

Gemeinschaft umweltfreundlicher Teppichboden e.V.

in combination with the label of the related product information system,

GUT-PRODIS-Label

for the article: **Master AB**

of the manufacturer: **Balta Industries NV/Division ITC**

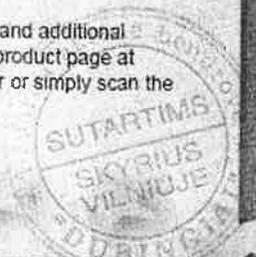
PRODIS-GUT
license number: **C7C27C1C**

Basic product description:

- Type of manufacture: pile carpet acc. EN 1307 - tufted
- Type of surface: loop pile - loop pile like - multicoloured plain
100% PA6
- Type of backing: textile backing - woven - man-made fibres

The above article fulfills the GUT requirements (compliance with thresholds and ban of use regarding VOC emissions, harmful substances and odor) as well as the declared use characteristics in the pictograms. On behalf of "Gemeinschaft umweltfreundlicher Teppichboden e.V." the license is granted.

Information about the current validity of the license as well as information on the GUT criteria, use and additional characteristics, or related Environmental Product Declarations (EPD), can be found on the related product page at www.gut-ev.de or www.pro-dis.info. Please search with the indicated PRODIS-GUT license number or simply scan the QR code, directly linked with the appropriate product page.



GUT Safety Code

This license was issued electronically and requires no further signature

Gemeinschaft umweltfreundlicher Teppichboden e.V.,
D-52088 Aachen, Schönebergstrasse 2

PRODIS

THE COMPREHENSIVE
EUROPEAN PRODUCT
INFORMATION SYSTEM FOR
TEXTILE FLOORCOVERINGS



2

GUT Product Test Criteria and limit values

The GUT Signet can be granted only to members of Gemeinschaft umweltfreundlicher Teppichboden e.V.

(Only manufacturers of textile floorcoverings can become members)



The use of the substances listed below is either forbidden or GUT has specified limit values for the substances that must not be exceeded.

ORGANIC CARRIERS (DYEING ACCELERANTS)

GUT test procedure No. 1

There is a ban on the use of the carriers listed.

Di-, tri-, tetra-, penta- and hexachlorobenzenes; di-, tri-, tetra- and pentachlorotoluenes

AZODYES

GUT test procedure No. 2

There is a ban on the use of dyes and pigments which, under reductive conditions, release carcinogenic amines.

4-aminodiphenyl, benzidine, 4-chloro-o-toluidine, 2-naphthylamine, o-amino-azotoluene, 2-amino-4-nitrotoluene, p-chloroaniline, 2,4-diaminoanisole, 4,4'-diaminodiphenylmethane, 3,3'-dichlorobenzidine, 3,3'-dimethoxybenzidine, 3,3'-dimethylbenzidine, 3,3'-dimethyl-4,4'-diaminodiphenylmethane, p-cresidine, 4,4'-methylene-bis-(2-chloroaniline), 4,4'-oxydianiline, 4,4'-thiodianiline, o-toluidine, 2,4-diaminotoluene, 2,4,5-trimethylaniline, o-anisidine, p-amino-azobenzene*, 2,4-xylidine, 2,6-xylidine, 6-amino-2-ethoxynaphthalene**, 4-amino-3-fluorophenol** (*not identifiable, **special procedure required)

DISPERSE DYES

GUT test procedure No. 3

There is a ban on the use of the dyes listed, which are classified as "allergising".

C.I. Disperse Blue 1, -3, -7, -26, -35, -102, -106 and -124, C.I. Disperse Orange 1, -3, -37/76, C.I. Disperse Red 1, -11 and -17, C.I. Disperse Yellow 1, -3, -9, -39 and -49

CARCINOGENIC DYES

GUT test procedure No. 4

There is a ban on the use of the dyes listed, which are classified as "carcinogenic".

C.I. Acid Red 26, C.I. Basic Red 9, C.I. Direct Red 28, C.I. Direct Blue 6, C.I. Disperse Blue 1, C.I. Disperse Yellow 3, C.I. Direct Black 38

HEAVY METALS

GUT test procedure No. 5

Dyes and pigments containing the listed heavy metals as ingredients of the dyeing component must not be used to dye the pile material. The limit value for the total heavy metal content of a fitted carpet is 100 mg/kg.

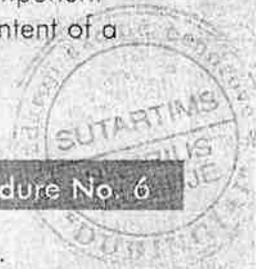
Pb (lead), Cd (cadmium), Hg (mercury), Cr (chromium total) or Cr(VI)

FLAME RETARDANTS

GUT test procedure No. 6

There is a ban on the use of the halogenous and phosphorous flame retardants listed.

PBB, TRIS, TEPA, SCCPs, PeBDE (pentabromodiphenylether)



ACTIVE BIOCIDAL SUBSTANCES

GUT test procedure No. 7

For the biocides listed that may be contained as active substances in respective formulations there is either a ban on their use or a limit value was specified for the respective active substance or group of active substances.

- 1) There is a ban on the use of products containing **TBT**.
- 2) The limit value for the **chlorophenols**, pentachlorophenol and tetrachlorophenol (PCP and TeCP), is 0.1 mg/kg.
- 3) For **orthophenylphenol** (OPP), there is a limit value of 1 mg/kg.
- 4) For the **chlororganic pesticides** listed, there is a limit value of 0.04 mg/kg for each individual substance and of 1 mg/kg for the sum of all components, respectively.
o,p' and p,p' -DDE, -DDD and -DDT, α , β , δ , ϵ -hexachlorocyclohexane, aldrine, dieldrine, endrine, heptachlor, heptachloroepoxide, hexachlorobenzene, lindane, methoxychlor, mirex, toxaphene, * α - and β -endosulphone
- 5) For the **phosphororganic pesticides** listed, there is a limit value of 0.04 mg/kg for each individual substance and of 1 mg/kg for the sum of all components, respectively.
Diazinon, dichlorofenthion, dichlorophos**, malathion**, parathion-ethyl, parathion-methyl*, trifluralin (*special procedures required, **other identification limits).
- 6) For the **herbicides**, 2,4,5-T and 2,4-D, there is a limit value of 0.04 mg/kg for each individual substance and of 1 mg/kg for the sum of all components, respectively.
- 7) Except for permethrine, there is a ban on the use of all **pyrethroids** for the protection of wool against moths and beetles.
- 8) As moth- and beetle-proofing agent for the sole finishing of woollen fitted carpets, **permethrine** may be used up to a maximum limit of 210 mg/kg. Application must be conducted in compliance with a prescribed procedure.

EMISSIONS FROM TEXTILE FLOORCOVERINGS

GUT test procedure No. 8

Volatile organic components from textile floorcoverings are determined in compliance with the test-chamber process. The following limit values are specified for the components listed.

TVOC	300 $\mu\text{g}/\text{m}^3$	Test chamber method (EN 13419; 1+2; ISO 16000). The test is performed 72h after $t = 0$. For calculation and evaluation of the R-value, the actual LCI-Value List as published by AgBB* is used.
VOC without LCI	100 $\mu\text{g}/\text{m}^3$	
R-Value	≤ 1	
SVOC (C_{16} to C_{22})	30 $\mu\text{g}/\text{m}^3$	
Carcinogenic Substances (EU-list Class 1 a. 2)	n.n.	

* Ausschuss zur gesundheitlichen Bewertung von Baumaterialien

ODOUR

GUT test procedure No. 9

The material tested should only have the low-intensity odour typical of a new product.

The test mark following appraisal by a team of 7 persons must be a value < 4 .

REQUIREMENTS ON LATICES

GUT test procedure No. 10

The latices used for coating must meet the following requirements on the residual monomer content.

For the individual substances styrene and 4-PCH, the limit value is 200 mg/kg of latex, and for ethylbenzene and 4-VCH, the limit value for each is 50 mg/kg of latex.

The limit value of the sum for all 4 components is 400 mg/kg of latex.

For the manufacture of foam coatings, there is a ban on the use of the vulcanisation accelerator Zn-diethyldithiocarbamate (ZDEC).

